

大清光緒三十年

本館新開禮拜外每日出論一  
本館外埠均可函致本館取  
閱如外埠閱報加寄費不  
也除日本英德法各國官  
紙工本從英德法各國官  
刊印各樣單件並有英各  
體活字及各式花邊等延  
西文排印工藝精巧刊  
印字大小均能器均用精工刊

# 叻報

第千七百五十五號

印工各項現由上海購到  
寫各體文字出售其書目另行  
刊佈所有各項原稿其有須  
世道人心者附登亦不須  
成文以及後諸君來札概不  
登錄更須實里而後敢  
自來稿收回也本館不白

Printed and Published by See Ewe Lay 四拜禮號三十月六年四零百九千一英大 at No. 124-D, Cross Street, Singapore.

興圖發售 ○啓者近自日俄開戰以來瞬經數月關心時局者咸欲得悉戰爭之地俾知攻守情  
形本館近有新刊中日韓三國地圖寄售圖中于三國之省府州縣以及山川形勝期若列眉即現在俄日  
爭持之遼東半島尤爲詳盡并附編越印度及北京廣州上海各街道之圖設色工而字畫明令閱者直可  
按圖索驥 諸君有欲採購者請早 玉臨爲盼此佈 光緒甲辰年四月十八日 本館謹啟

廣告文人 ○啓者本報玆欲聘請文士一人專主書寫石印一席其人必須精于八法而又無嗜  
好者方能勝任如有不嫌俯就者請到本館寫字樓面商可也此佈 本館謹啟

論俄日旅順海參威之關係  
博於陸者恃要塞鑒於水者爭海權讀歐西近二百年之戰史其或敗得失之故未有能外是者也英之盛  
法之強北美之崛起意大利之勃興功用顯著不可殫述而近今俄日一戰尤以海權爲全局勝負之關係  
夫俄國之大國也據建領高屋之勢爲混一宇內之謀擴張軍備惟日孜孜自黑海一盟遏其西漸乃折而  
爲自西徂東之計西車利之鐵路橫貫於滿洲由吉林經寧古塔達海參威爲之幹復由吉林南下經奉天  
達旅大爲分枝水陸交通首尾互應斯可以雄視東方矣美人勒芬遜曰海參威屯泊軍艦利便鞏固苟由  
滿洲鐵路或黑龍江及石勒克河合師東向則可以寒日人之膽而藐其魄非過論也乃今日之戰俄惟注  
其全力以經營旅順而置海參威於不顧日亦奮其軍力圖猛擊旅順而不以海參威爲要地豈兩國之謀  
臣勇將各有深意於其間故爲是聲東擊西之舉歟抑其謀之不臧歟非也凡兵之道必審其天時察其地  
理而後有首擊尾應之妙無顧此失彼之虞海參威當北緯四十二度有零凡五閱月冰凍極堅船難  
行而旅順則爲天然不冰之海口俄與其據守是地不能出隻輪以遊弋沿海何如據守旅順猶得併全力  
以窺東南日與其攻取是地進有山嶺泥淖之阻退無航行自由之便何如攻取旅順使東省咸破竹之勢  
黃海得以獨握其權則其故在天時者一也海參威雖正對日之北海道祇以偏近西北視東南有鞭長莫  
及之慮而旅順則居海道之要衝俄與其堅守是地南下則有對馬之阻礙何如堅守旅順既然爲遼東之  
重鎮日與其奪據斯地而俄人仍得以兵艦進擾沖繩臺澎何如奪據旅順而俄人更無一艦可以衝波  
浪則其故在地理者一也由是論之蓋天時之所限地利之所宜固爲談兵之首要而究其歸末則非與  
海權之得失有極要之關係者也蓋旅順屬於俄則日本之海權不能全握而海參威可以控制後路旅順  
歸於日則俄人之軍艦困守一隅而海參威不足爲其根本重地此其理之彰彰固識時務之俊傑所深知  
者也而尤有進者則行軍必視某地爲中樞俄日之戰爲朝鮮及滿洲也數十年來各出心思才力經營  
畫勢不相下兩電偶觸焉然併發而旅順一港適居衝要陸行便於交通奉省海行便於控衛朝鮮故俄之  
守之者意欲固其東三省之地而開出一師以向黃海則朝鮮之威懼亦不至旁落日之必欲攻之復渡鴨  
綠江而節節進逼者以爲蹙蹙奉天之腹則節節大掃蕩而東省還我乾淨之土豈旅順之艦則一鼓盡殲而朝  
鮮永無七聖之驚各有其所注意即各有其所謂重孫子曰知戰之地知戰之日則可以千里而戰不得以  
旅順海參威攻守之異而遂疑俄日之失計者也嗚呼東省乃我朝鮮根本之地強者取之尤難者復從而  
攫之私鄰鄰之門被髮纓冠至甘蹈白刃而不顧雖在至愚我知其必不然也非痛切於剝膚痛延於燃燄  
日人亦肯以孤注之擲與仗寒之師耶因論旅順海參威而并及之有志之士其同此感喟也夫 錄上海  
申報

諭旨恭錄 ○四月二十五日奉 上諭前據御史允忠奏悉江蘇銅山縣知縣陶在銘諱澁映民  
任用劣紳各款當經諭令魏光燾恩壽確查茲據查明奏該員平日尙知自愛惟於劣紳林之麒輕信任  
用不能覺察著交部議處該部知道欽此○廿六日奉 上諭兵部奏假冒總兵長罪逃逸請飭查拿一摺  
方官照加營果以示懲儆該部知道欽此○廿六日奉 上諭兵部奏假冒總兵長罪逃逸請飭查拿一摺  
據刑升用提督記名總兵胡夢翼親屬前護山西巡撫客文赴部投到該部行查保案並無該總兵之名  
原者關防篆文亦不相符茲據奏傳未到竟無踪跡確係假冒著步軍統領衙門順天府五城及各直省督  
撫一體查拿務獲送部究辦並著山西巡撫先行查明覆奏欽此

本年著准其升補廣西四川候補知縣改選江西方都縣知縣夏樹立著不必坐補原缺京察官 昌陵禮部員外郎瑞純著照舊供職  
吳廣東督糧道周開舒著准其卓異加一級仍註册回任候升卓異備補直隸長蘆新永分司運判謝廷恩著回任准其卓異加一級仍註册候  
升開缺廣東高州府知府王嘉禾著以簡缺知府用開復前陝西試用知縣哲臣著准其開復原官仍發原省照例用欽此○同日奉 旨南營  
花兒市汛守備員缺著王耀明補授欽此

上海專電 ○本坡實得力太晤士西報接到初七日上海發來專電云某美報之採訪人日前因乘華人船艇前至旅順因料甯登岸  
上即被俄人所執以布掩其雙目囚之五日然後釋之使附某華船出境刻已行抵芝罘據彼通訊當日彼在旅順某村登岸時既為俄軍所獲  
旋在該村中搜獲日本細作兩名登即以槍斃現自日本將兵甚眾同在旅順被囚中有兩日將係因日前乘船往填該口致被俄軍擒去者  
刻下兩日將均已病狂邇來屢有華船滿載軍糧偷入旅順云云又據該採訪之意見深信旅順地方守禦之堅及糧餉之足可以抵禦日軍前  
來攻擊云

河內專電 ○本坡實得力太晤士西報接到初六日越南河內發來專電云俄將古勞北京電報俄京云初一日俄日兩軍大戰直至  
初二日乃止是役也俄營已被日兵攻佔俄軍死傷共三百名云日本東京傳來消息云初二日之役俄軍死傷五百名被俘三百名被奪機炮  
七十四尊云又得俄京來信云瓦家溝之役俄軍大獲一勝然後退去遺下機炮十尊於戰場中云又得日本東京傳來消息云俄國戰艦擊  
沉日本運兵船兩艘云初十日得接初五日法京來電云此次俄之戰艦既將日本運船擊沉料必日軍所定攻擊旅順之謀為之暫寢風聞被  
俄戰艦擊沉日本運船兩艘日兵死者五千名云按此電係由河內傳來本報姑為譯登實則未能盡信蓋緣法人每報戰耗多有抑日而揚  
俄又聞刻下俄京有人賭博會謂不出西七月英法兩國自必出而干預俄日戰事然則法人袒俄之心可概見矣

俄日仗務特電 ○本坡實得力太晤士西報接到初八日英京發來特電云俄皇接到海參威水師提督士基烈羅夫電報云俄國戰  
船擊沉日本運船三艘一節果屬實情又言初三日有英旗輪船一艘名亞蘭敦滿載煤炭欲往附近日本福岡之博多地方經被俄之水師提  
督帶海參威威倖由稽查俘敵人員說明核奪云 同日英京特電云旁打電局駐東京探訪人致電回英云瓦家溝之役俄軍共有機炮九十  
八尊擊毀俄軍自東至西堅固異常日將奧保羅由山後殺取俄軍運至平陸先將俄之左軍攻陷復破其右軍終獲勝仗當攻俄之右軍時惡  
戰一場俄軍以死力拒意日以馬軍破其隊伍銳利無前俄軍始北初日之左軍大為俄之右軍所創因彼頻頻添兵助戰力厚氣雄日將奧  
保羅督陣目擊日軍兩次勢將不支均即撤調後軍來援其時俄軍尚猛攻日之左右兩軍彼此血戰飛幾至短兵相接幸遇日之馬隊猝然  
突至向前蹴踏遂破俄之右軍至此俄軍後隊亦復蜂擁而來合力抵抗迫見三面受敵俄軍始不得不相率奔逃日軍自後擊之不遠而止當  
時所以未敢窮追者係為道路崎嶇深防有失之故也兩軍將戰時日之右軍預撥步兵兩隊炮兵一隊埋伏在俄軍敗走時必經之路果有俄  
之敗兵九百名奔至烏家軍為日之伏兵要擊死傷甚多是役也揭日將奧保羅報稱日軍死傷共九百名云該探訪人續電回英云是役統計  
俄軍死傷之數及為日軍擄去共有一萬名云 同日英京特電云日本水師提督上川井之彥率船往追海參威俄之艦隊經已不及刻故返  
航云

俄日仗務電音 ○本坡實得力太晤士西報接到初七日英京來電云旁打電局駐俄京探訪人致電回英云當時海參威派出截擊日  
本運船之各戰船係由水師提督美梳勿勝梳夫統之前往而水師提督士基烈羅夫則留守該港云 按美梳勿勝梳夫於此次俄日之事亦  
主戰黨中之一人

非南電音 ○本坡實得力太晤士西報接到初八日英京來電云前在香港運載華傭前赴非南之輪船刻已行抵打疊地方諸華傭  
中有四人同患黃疸之症云

英藏交涉電音 ○本坡實得力太晤士西報接到初八日英京來電云現赴西藏之英軍刻已定期本月十四日拔隊直進藏中云  
俄有悔心 ○某俄人行抵某處告人曰此次大與日開戰我國人均知其不宜因之興論紛紜會謂主戰黨過于魯莽日前有俄軍一隊  
共三千名皆芬蘭與波蘭兩省人奉令調往滿洲意在置諸鋒鏑間弱其種族以消反側不意諸兵拔隊時各皆不願登車雖由統將開導再三  
仍不為動俟調可殺克兵至令槍皆入彈強迫各兵登車無如各兵兀立不前有如於陵仲子附之之聞不見該統將至此術窮迫得將該軍押  
返營房姑令火車少待刻下該軍中紛紛逃走日見其多云

報冊摘要 ○茲將本坡華民政務司冊報西一千九百零三年出入口男女童稚之數照錄報中以備參攷

入口	由香港來男	五 一七七八名	女	八 七一五口	男女童	三 六六三口	共計	六 四一五六名口
	由汕頭來男	五 五二四四名	女	二 三四九口	男女童	二 四五四口	共計	六 〇〇四七名口
	由廈門來男	四 九一九九名	女	三 三六口	男女童	五 三五五口	共計	七 七八九〇名口
	由海口來男	一 五七〇九名	女	五 九口	男女童	九 〇四口	共計	一 六六七二名口



上海香港置業按揭積聚有限公司情形 ○上海香港置業按揭積聚有限公司創設於一千八百九十八年專做購置地段建造屋宇按揭銀兩積聚生息之生理此項生理在東方各通商口岸從未有人辦過該公司其嚆矢也原創股東實備資本銀二十萬兩一千八百九十八年五月一號生理始創時僅上海銀八千兩第一年底計有上海銀五萬五千七百一十五兩第二年底即有上海銀一十六萬八千八百五十三兩第三年底有上海銀四十萬七千八百六十二兩第四年底有上海銀五十九萬三千一百二十二兩第五年底有上海銀六十六萬五千三百二十五兩一千九百零三年八月一號已有一百萬圓之譜四年間所獲利息更有一分六釐計算即此已足見其興旺情形蒸蒸日上凡在東方各處之公司其振興之速獲利之豐當以該公司為首屈一指去年更在本坡及檳城設立代理人即吧智仲西園公司為之代理並舉名望華商四位共為董事即陳君若錦余君連城邱君雁賓林君天爵是也聞吧智仲土庫及該土庫之綽實地靈呀級沙叭級西園宣目勝蘭土庫之總密衛陳君若錦烟酒公司之陳君謙福滙豐銀行之薛君有文萬國銀行之宋君金榜渣打銀行之蕭君捷騰陳君佛源該公司之華人董事等均佔有該公司股份從此不獨上海香港利權為該公司所及即本坡檳城暨南洋羣島亦為該公司利權所到似此微特生理穩妥亦且商務宏遠而所訂積蓄銀兩按年交納及期償還之法附儲之人不但得有利息且獲溢利此尤屬合利與眾同之意其積蓄銀兩之法依期交附每股定銀十二元以八年為期而憑單或以十年為限或以十五年為限或以二十年為限譬如寄存一百股每年該銀一千二百元八年共銀九千六百元十年之憑單期滿之時價值一萬二千六百四十元三角另加預計溢利六千一百八十六元三角共銀一萬八千八百二十七元二角十五年之憑單期滿之時價值一萬七千八百五十一元六角另加預計溢利三萬三千六百零四元六角共銀五萬八千五百五十二元六角其善權子母積少成多真儲蓄最良之法也聞該公司自去年設立代理人以來附儲者已不乏人如陳君若錦黃喬梓及余君連城邱君雁賓林君天爵陳君恭錫陳君謙福薛君連錫等均有附儲生息此外人眾太多不能備錄按此蓄積生息之法不但宜於富裕之家即贏餘公款霜髮存項或欲給子女之費及食力之輩年中賸餘皆可附儲生息即能積少成多以備不虞之用度況該公司尤極穩當與寄存銀行無異其利息之厚比之銀行猶如霄壤有意粒積者可免躊躇也何以見其生理穩當該公司在香港及本坡等處大加擴充購置屋宇二畝建屋三十八間向餘地段二十三畝欲添建屋宇六十間價值三十萬兩俟此屋宇告成之後擬在香港廣東省城天津芝罘漢口小呂宋及各荷蘭州府俱設有分局其生理穩當商業宏遠實非一人之私言即謝君詩屏梁君仁甫陳君卓梅劉君錫伯均有函獎譽其生理之穩固經理之盡善此固無待贅述 諸君如欲查察該公司一切詳細情形者祈請到巴智仲土庫向該公司之南洋分局總理人綴巴屑詢問便知并可取閱上海滙豐銀行買辦席君正甫和蘭國銀行買辦虞君治卿及慎裕公司朱君葆三之原信以示不虛

大英一千九百零四年正月六號 新嘉坡代理人巴智仲西園土庫謹啟

蜜酒·氣味相符



諸君一經嘗試自必常思吸

售發有皆店各中坡酒蜜此

新嘉坡代理人鋪具公司謹啟

售出酒蜜烏標頭狗

**BASS'S ALE, GUINNESS'S STOUT AND  
SPARKLING CYDER.**



**"Dogshead"  
Brand.**

**"Dogshead  
Brand.**

**Quarts      Pints      Nips**

**Agents:—KIM HIN & Co., Singapore.**

沽狗頭標鳥蜜  
酒功用甚多名  
馳遠近本坡各  
酒店皆有出售  
諸君購飲便  
知其妙此佈  
一千九百零三  
年七月十五號  
新嘉坡代理人  
錦興公司謹啟

啟者本公司所

**敬頌長壽** ○啟者大國手嚴世龍先生今之和緩也醫靈於牛車水戲園街門牌第四十號經其醫愈者已不乏人僕因患病日益難醫方藥紛投羣醫束手嗣延先生調治立起沉痾感此深恩愧無以報玆特據實登報俾坡中抱恙者知所延請焉斯世同登壽域矣此佈  
光緒三十年五月初一日 十八溪坑永盛源內王承仁恭頌

**掛砂聲明** ○啟者新加坡惹蘭基門牌五十五號源和成號胡椒甘蜜生理前股夥林勝隆經於己亥年在塘作古其妻黃氏向汕頭碣石英領事官作字據付其姪林炳潮到新加坡向大略領出掛砂林勝隆之遺業向他所領之掛砂係余與杜俊雄兩人在 泉源台前橋承嗣後但如林炳潮有將林勝隆名下遺業所得源和成號股份者或按借銀項或賣其遺業等 貴友等不可承買因近日有訟事起焉先此佈告免得後論 此佈  
光緒三十年四月三十日 新加坡門牌五十四號余振美啟

**有棧招租** ○茲有棧房二間在甘光西貢地方門牌七十一號七十四號合意請到做墊枋路頭恒春公司二樓商之便妥此佈  
光緒三十年四月初四日 邱得松告白

**此物有何用** ○婦女購經機為治絲蔗之用非為玩物 男人購時鐘錶此有時非求顯富 斯二者如人之有病延醫求藥以減痛療病也 如朋友之遇困必須相濟 不論何人何物第有令聞者則記載皆善舉口所傳適合取信耳 人如有病必不可藉精量之能以求治也 人將服藥固知此係何藥有何妙用而後服之 此經前人之考考此藥之裨益以治同類之病屢奏奇功人人均信 黃浦先生所製之藥人入道好購用無疑遠近馳名此由善行使之然也 此藥屢試屢驗驗然可用 擬治何病無不遂意取效 此藥好食如蜜內存補身治病之品實如魚肝油精 ○輕養精養精水 麥芽精 及野櫻菓各補藥之類 以治癆瘵核症缺血唇白筋絡虛弱元氣衰敗傷風傷寒身血不潔及肌肉衰減病症狼藉各症此藥可十全安穩服食 ○我美國名醫加力君嘗云此藥治肺癆久年咳嗽及傷風癆瘵各病大有奇效或筋骨無力體氣衰頹及氣血不足飲食不週此藥乃能壯脾健胃助消化俾日間所食諸物與藥同時運化由是余於眾藥中此藥可謂之聖藥矣 ○一服立著其效 買者不致失望 ○藥性 ○魚肝油精 治肺癆內傷咳嗽亦長命肥體之良藥 ○輕養精養 最補筋骨平肝養腦 ○麥芽精 補肺補肌肉開脾胃 ○野櫻菓 治吐血咳嗽補心補肺 ○此藥各藥房均有代售 價大樽二元半 小樽一元半 買上一打九折 ○脚氣症本藥房聘有華人盧君為人專理屢試屢驗患者幸勿揆延自誤  
大英一千九百零三年十二月一號 南洋總代理人新嘉坡土庫街門牌十四號孟嘉大藥房發售

# 慕娘公司沽酒告白



買可也其  
除各處酒  
店均有發

啟者本公司紐加蘭威實杞酒乃是烏白標頭及紅標頭 諸君欲購此酒者請到本公司採

售請認標頭便不致誤此佈

大英

一千九百零四年五月九號 慕娘公司謹啟

**代理火燭保險告白** ○啟者本兼武里公司現在與得蘭亞蘭得火燭保險公司及威耶登火燭保險公司及威耶登火燭保險公司代理人新嘉坡兼武里公司謹啟  
大英一千九百零四年二月廿四號

**精製印稿墨水發售** ○啟者西人修函必印底稿欲免錯悞遺忘之弊誠善法也然而所用印稿墨水寫字必須振筆疾書稍一遲留便防撇畫過濃致有墨痕外逸印成函稿亦復難免模糊有此弊端仍屬美中不足茲有格致之士新製印稿墨水一種所書函札印存底稿均無濃痕漏出之嫌確能隨筆所書一絲不走似此盡善盡美足徵利用無窮近將此種墨水寄託本館為之代售今特廣為傳佈銷場加以藉擴物美價廉一試便知其妙矣此佈  
大英一千九百零四年四月廿九號 本館謹啟

**嗎根代利有即望代根嗎**  
啟者本銀行割設有年茲將本行情形詳開如左 本行所備本銀計共一百一十二萬五千磅即一千一百廿五萬元 已收本銀五十六萬二千五百磅即五百六十二萬五千元 各股份人未交之項亦有五十六萬二千五百磅即五百六十二萬五千元 盈餘積項及未分之息共銀九萬五千磅即九十五萬元 本銀行總寫字樓在倫敦 凡諸仕商存寄本銀行之項其一年銀期者以四八仙息算 六個月限期以者三八仙半息算 三個月限期三期者以八仙算 來往短期數則以二八仙按日計算凡屬銀行應為之生理本銀行均可承造 諸君惠顧請移玉惠臨面商便妥  
大英一千九百零四年四月廿七號 嗎根代利有銀行駐叻總理人兒下士嗎謹啟



敢者英祖家  
俄施那士局  
所製之香水  
粧粉 香

規 等件 莫  
不精益求精  
所有會經購  
用者亦莫不  
稱爲美善故  
得遐邇馳名  
至今已久惟  
叻坡諸人絕  
少購用未及  
遇知其美倘  
諸君有欲  
購買者託本  
公司爲之代  
理儘可依期  
購到特此佈

大英一千九  
百零四年二  
月九號

EST. 1760 JOHN GOSNELL & Co. Ltd. EST. 1760

SOLD EVERYWHERE



GOSNELL'S LATEST!!!

Wholesale Agents - PERTILE & CO., SINGAPORE

啟司公利地巴人理代坡嘉新

花模刺香規

者利模魯申香水

啓者中國通商銀行乃於西一千八百九十六年起民末月  
十二號即華光緒廿二年十月初八日恭奉中國 朝廷之  
命爲之創設

計集本銀五百萬兩

先行收取二百五十萬兩

總理處設在上海

本銀行 分設於廣東

芝罘 鎮江 福州

漢口 北京 汕頭 天津

以上各處之匯兌并電匯等件凡 諸仕商有物件按欲向  
本行請貸及富單等件皆能命 如倘有欲將銀項寄存本  
行者亦屬格外有益茲將本行所奉月息列明如左

三個月月銀期者每月利息三八仙半

六個月月銀期者每月利息四八仙半

十二個月月銀期者每月利息五八仙半

白告行銀商通國中  
大英一千九百零二年拾二月二十號

中國通商銀行駐叻代理人莫實德洋行謹由

油肝魚鰵補滋脫各司



此油潤肺除痰補益氣血又能殺除爛肺之蟲改換機奇之血消解  
胃經之積滯舉凡身體瘦弱胃不消化肺經受病憂鬱傷房事色  
傷破金吐血 諸病小兒肌肉不長筋骨軟弱等症皆能治之

論男婦老少無病常服亦能引  
旺精神充盈膚革此乃清補而  
不燥滋潤而不膩之聖藥也每  
日服三次每次服三錢至四錢  
小兒減半服食 英京司各脫  
乳白鰵魚肝油公司謹識

此係司各脫馳名正乳白鰵魚肝油之標頭及其圖式其圖乃係一  
人背負大鰵魚一尾有此標誌乃爲真貨 諸君賜顧請認明標誌  
庶不致誤特此佈聞

星嘉坡莫梁公司代理發售

光緒廿九年十月初十日

Milkmaid



實無戲言祈買牛乳者請  
認明人號紅字切勿有誤  
特此通聞

啓者此正紅字人號牛乳  
膏一上好天下馳名及此  
乳膏真質原庄未有抽出

其膏油食此牛乳之益有也

時感通日以謙功于何望臣病之初起也因赴海柳督師感受暑濕喘欬瀉痢久而益劇遂觸發怔忡舊疾並加咯血諸症迨至冬杪天氣清  
標病漸愈元氣大損惟念受 恩深重時局艱危用是一面力疾銷假治事現值春盡粵地濕熱尤甚柳海舊疾新惡因之牽動臣雖性生  
外省壯歲服官多在西北所以桑梓之地水土轉不相宜輪微臣濕承 恩眷之隆請病則既 實假期更 頒藥餌 宸翰章服又復 異數  
頻邀每拜 寵榮輒令引涕被 恩如此但使猶存一息何敢乞身惟是每日治事時少臥病時多事之敗壞于冥昧中者何可勝數況廣西之  
匪勞師將及一年糜餉百數十萬匪勢雖整尚未肅清曠日持久各在統帥幸 恩溺職豈不自知每一念及惶汗浹背是以念破 殊恩愈切  
臣以福急之性當病癒之餘益以憂憤病將不起此身長在圖報何從瞻戀 官廷不禁涕泗惟有籲懇 天恩開去兩廣總督銜俾得安心  
調理更圖後報並請 旨將臣交部嚴加議處以爲勞師糜餉辜 恩溺職之戒所有微臣病勢不支籲懇開缺並自請議處各緣由理合恭摺  
具陳伏乞 皇太后 皇上聖鑒訓示謹 奏

承頂聲明 ○啟者新嘉坡小坡勞美芝律第二百廿五號門牌故衣店係由陳傑志欲別圖願將家器貨底頂與  
葉天莊承受經於本日由林清沙陳慶突二位老爺秉公估值所有價銀限 禮拜交易清楚倘 諸寶號有與陳傑來往賬目及揭對認借等  
項惟向經手是問嗣後生理盈虧不干承頂人葉天莊之事此佈 光緒三十年五月初十日 葉天莊謹啟

聘請良醫 蘇贈庭先生閩之同安人也本爲入幕之賓夙  
擅岐黃之術早年南下以醫訪友本堂素知先  
生才學元元本本實有師承其用藥治病效如  
立竿見影於虛勞血症尤爲精工誠濟世之良  
醫也曾受峇眼亞比之回春醫院聘請五年今  
幸來叻意欲遠遊本堂恐其難適乃聘請先生  
安榻敝號俾抱病者得以開津焉爰申數語敬  
以奉 聞 光緒三十年五月初九日 丑  
大坡賭間口豆腐街頭門牌廿三號太和堂啟

麗泉茶莊 敬啟者敝號於辛丑年仍在本坡衣箱街第三十五號門牌更易麗泉號茶業  
兼出水生理並立庄本號八斗合烏龍小種茶其箱內有雙龍標頭及每包  
內有金鹿標爲記業已遐邇馳名暢銷會由級益謹大狀師稟請 英憲紀  
錄存案別人不得冒混本號標頭印款如有別人假冒本號名目標頭定必  
緝獲從嚴究辦無容寬恕爲此示仰 諸商人等倘或有知假庄本號標頭  
印款請移玉臨密報願備花紅銀重賞決不食言特此佈 聞  
大英一千九百零四年閏月廿二號 麗泉號林清倫謹白

招投地段告白 ○啟者西本年裕來月十八號禮拜一上午十一點半鐘本國家在地稅司內拍賣五十年期之地段其地乃係坐落  
石叻坡之西南方若乘小輪前往甚近 第一區在浮羅絲麻海島大二十一希葛半 第二區在浮羅絲麻海島大三十三希葛半 以上  
兩區如有人已經投得第一區須納一千七百三十元第二區須納一千零三十元交與國家其人購得此地可以作爲存貯土油棧及製油廠  
之所若建棧廠須由國家機器師查勘方可施行倘使國家意欲取回此地則必先行給字通知各商民有欲投買者屆期來署本國家并不以  
價高者得慎毋觀望此佈 大英一千九百零四年閏月二十號 新嘉坡地稅司給發

新嘉坡工部局驗領狗牌告白 ○啟者特字佈眾週知由西一千九百零四年裕來月一號起如有各家所養之狗未換一千九百零  
四年新牌仍用一千九百零三年之舊牌若在外間爲本局總差所見即行用槍擊斃各宜知悉此佈  
大英一千九百零四年六月二十號 工部局理事人翳夫惹綿耶丕呂承命謹啟

承頂聲明 ○啟者義學口第一百二十五號門牌德興號成衣店原係陳離開設今因志圖別業願將店底家器全盤頂與光玉記承  
受任從改號新德興號營生日後生理盈虧均與陳離無涉而德興號陳離日前有與外間往來賬目揭借酒兌保認等事請于登報之日起在  
一禮拜內前來理明過期不來即與承頂人無干特此佈 聞 光緒三十年五月初七日 承頂人光玉記謹啟

生理聲明 ○啟者紐美芝律門牌六十八號源和美號猪肉店已經歇業茲由麗星泉另與厝主租賃此店另自經營日前源和美號  
有與外間往來賬目揭借酒兌保認各項請向經手追問均與麗星泉無干特此佈 聞  
光緒三十年五月初七日 麗星泉謹啟

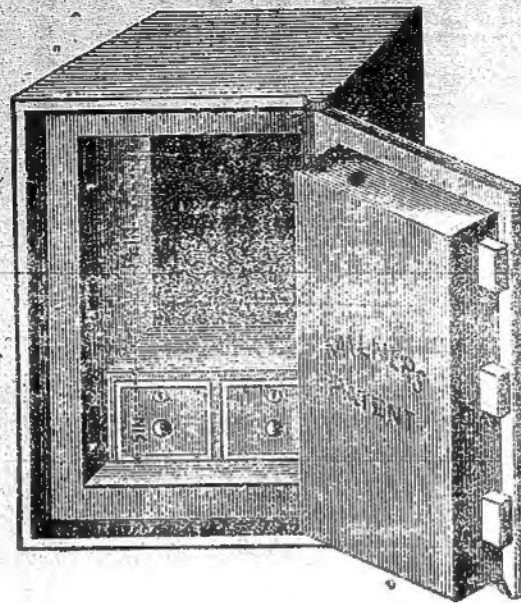
承頂聲明 ○竊以生理盈虧得失關乎運數亦非可強爲茲星嘉坡吊橋頭或實得力六號門牌開茂號榮永鐘公司專作米生理緣  
去歲魁本甚鉅致本年元月初將生意停罷迨至近日爰請公親林委重林推遷二位老爺秉公核算將開茂號家器貨物并本坡外水賬目承  
頂與新開茂公司任其掌管業經已到 大英狀師勞力禮美申士庫作兌家器貨物賬目一切之字特此聲明倘有被開茂號榮永鐘公司揭  
借等情限一禮拜內向經手理會逾期此佈 聞 光緒三十年五月初七日 大英一千九百零四年六月二十號 榮永鐘公司告白

承頂聲明 ○竊以生理盈虧得失關乎運數亦非可強爲茲星嘉坡吊橋頭或實得力六號門牌開茂號榮永鐘公司專作米生理緣  
去歲魁本甚鉅致本年元月初將生意停罷迨至近日爰請公親林委重林推遷二位老爺秉公核算將開茂號家器貨物并本坡外水賬目承  
頂與新開茂公司任其掌管業經已到 大英狀師勞力禮美申士庫作兌家器貨物賬目一切之字特此聲明倘有被開茂號榮永鐘公司揭  
借等情限一禮拜內向經手理會逾期此佈 聞 光緒三十年五月初七日 大英一千九百零四年六月二十號 榮永鐘公司告白



# 堅 固 鐵 櫥 發 售

啟者不解眾人何以專賣賤物以致錢銀被人偷竊茲有棉拿鐵櫥天下行銷最廣盜不能開火不能燬蓋因棉拿之鐵櫥乃用最堅之鐵製成與他家之鐵櫥用漆以誑鐵面者大不相同本公司內現有辦到此棉拿之鐵櫥大小皆備該鐵櫥在天下各銀行各洋行皆有購用而美京國



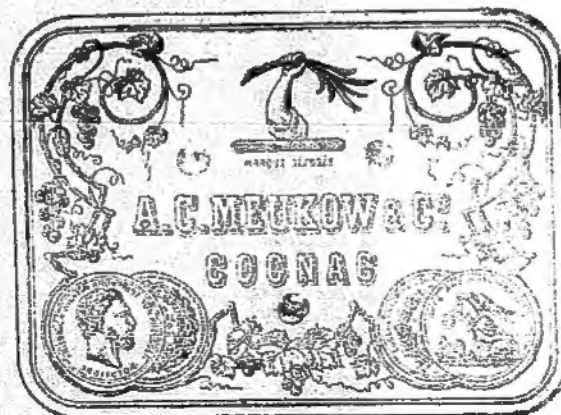
家購買此鐵櫥尤多且他處國家以及天潢貴冑亦多購用足見工精料美迥異尋常 諸君欲保無虞購之便知不謬也此佈

大英一千九百零四年二月廿二號

代理人牙直里有限公司謹啓

美 交 萬 蘭 池 酒 發 售

啟者美交萬蘭池酒乃在本坡行銷最久之標頭且屬上等美酒此酒之味未嘗一次少變 諸君凡經飲過者無不稱美此酒可保乃法國所



製之酒而且標頭經官注冊不准倣效 諸君有欲購飲者請認明標頭可也此佈

大英一千九百零四年二月廿二號

代理人牙直里有限公司謹啓

**金雞鐵樹**

白告粉食服孩小製精司公國棉

海內諸君購用不噴噴稱美所以消流廣大其由物質優勝誠贈級之上乘也 諸君惠顧祈 玉臨叻坡及小坡本藥房選購均任 尊便批發從廉特此佈告  
一千九百零四年元月廿五號

啟者本公司所製之棉蘭粉以便小孩服食之用若食此粉立能健皮開胃裨益良多此粉通流已久名馳中外經由著名醫士再三考驗無不稱實誠謂小孩必宜服此以壯身軀凡各埠廣諸國仕商薦書稱贊者現存叻坡葛士兄弟有限



公司內以便 諸君查致有欲購買者 買臨為盼此佈  
大英一千九百零四年正月十三號

新嘉坡代理人葛士兄弟有限公司 全啟  
棉蘭粉有限公司

記為標此認請



啟者此藥酒由德國皇家大醫生專心博考知有金雞鐵樹產自德國壽如松柏之年採其強兼配提神益氣靈芝釀造而成昔年曾經呈送美國英國法國奧國俄國及天下諸大邦統計由各國皇家大醫士三百餘名考驗獎賜手書共三百餘紙純係稱贊此酒之功治男男女女氣弱血虧精神困倦筋骨痠痛不思飲食胃口呆滯頭眩眼花心驚恍惚夜不成寐腎虧失調小便淋瀝如飯湯等症長寒發冷瘧症以及婦科月經失調或臨經腹痛病人後愈欠補有疾無疾皆可酌量而飲大能精益補髓更能治陽痿難舉之疾婦人飲之能令溫和子宮養育肥體

無論內外新奇難症請臨診視藥到春回貧者不過索回藥費概免謝儀倘蒙 惠顧祈到本藥房選購自當格外從廉此佈  
大英一千九百零三年十月廿九號 新嘉坡土庫街德國神農大藥房謹啟

**售發乳牛標鳥**

**Nestlé's**



**Milk**

價廉物美為市上之冠

此項牛奶含奶精最多

啟者茲本公司所專沽之鳥標牛乳其製造甚精功力甚大乃係頂上之貨所有別家之牛乳無能與匹此標之牛乳收藏雖久質地依舊

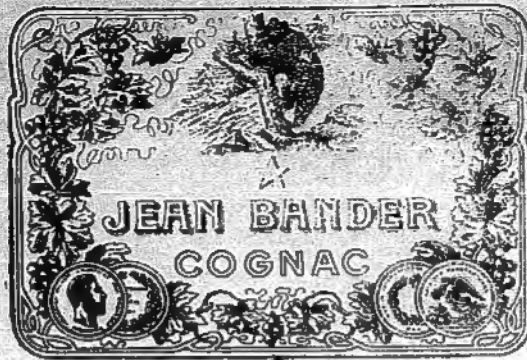
疑井不雙壞確與他家不同 諸君光顧請認明此鳥標號頭 玉臨採購可也此佈 西一千九百零二年十月廿二號 膠老惱公司啟





頂上法國保家舊萬年池酒發售

啟者向來此標之酒并未沽與本坡商店此酒味香質美價又相宜今因欲使眾人試飲此種伊燕魯尼之舊萬年池酒定于數月之內祇收半價實在此酒比之所收之價其值幾倍本公司可以保家確在法國最大廠所造製酒本公司照例販運此酒來叻行銷因恐有人假冒故



將標頭登報此標之上  
刊有一軌諸君有欲  
估買者請認明標頭庶  
不致誤而本公司并非  
長久賣此最廉之價



大英一千九百零四年三月十號

代理人牙直里有限公司謹啟

諸君幸勿失此機會不為採購且此酒之味永不改變非如他標之酒久則變味此種熊標伊燕魯尼萬年池酒在以下所列之店均可發

售沽 德茂公司 怡昌公司 陳大耳公司 文成公司 廷貴公司 及

各書酒牌之店皆有出沽欲購大宗請至玉臨本公司可也此佈

嘉 怒 鈕 公 司 告 白

本公司所沽之正金鐘標萬蘭池酒久已通行已為諸君所共鑒不意此酒銷流甚廣奸商志圖射利以致魚目混珠不分真偽爾等若  
有欲飲此等假冒之萬蘭池酒者為害甚大本公司不得不將此中詳細佈眾通知免受假冒之害此不但本公司之幸亦諸君同受之  
也最者近來竟

有假冒本公司

之正金鐘標

之萬蘭池酒其

標與本公司

同之款式少有

不慎受害甚深

因本公司所沽

之正金鐘標萬

蘭池酒不惜工

本係以頂上買

料釀成以故會

飲此酒者皆知

其益遠近馳名

而各處往假冒

之酒氣味雖同

損益大異故其

斷沽之價比之

本公司更廉本

公司所運到正

金鐘標之萬蘭

新嘉坡五馬路嘉怒鈕公司  
專辦祖家頂上美酒務此係  
前膠小原庄諸君光顧認明印標



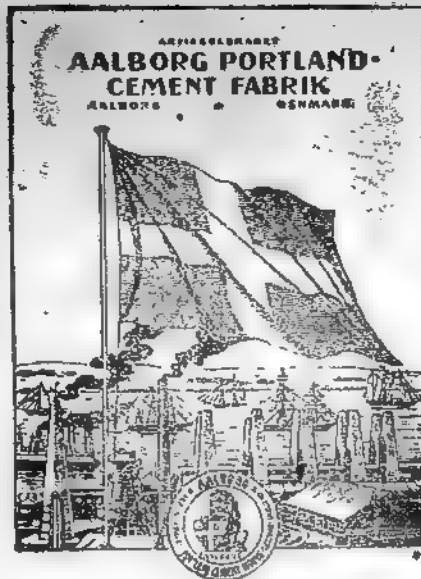
嘉怒鈕公司

池酒其標頭經已稟官註冊凡有假冒此標者本公司定同公堂控究決不寬恕有欲購本公司正金鐘標之萬蘭池酒者務必留神細察  
勿為偽貨所誤再者本公司正金鐘標之酒每樽皆有所刊標頭為據茲將標頭三式附刊報中以免誤認特此佈 聞  
大英一千九百零三年二月廿三號



亞 木 標 祖 家 灰 發 客

啟者本公司所沽亞木標祖家灰乃係天下馳名已由本坡營造師宣及麥勝蘭攷驗於西一千九百零二年實添末月廿二號所覆本公司之信據云接貴公司實添末月五號來函本師已將存在打里兀納實得力貴公司貨倉內之亞木標祖家灰細為攷驗玆將其情形告知本師隨意于十二桶內取灰多少以水和之待至二十四點鐘之後浸水六日之久用本坡工部局驗祖家灰之器具搗碎再為細驗乃知



灰之膠力及耐久當以亞木標祖家灰為第一等又將灰再為研末確知此灰堅固之原質甚為勻細此灰每英寸丁方可受五百四十五磅之壓力以此觀之則此庄祖家灰可在本坡推為最上兩本師自驗祖家灰以來實以此灰為最美云云此庄之灰乃係本公司獨自運來本坡發售 諸君有欲採購者玉臨本公司相商便得特此佈 聞

大英一千九百零四年二月五號

代理人打里兀納實得力門牌第六號七號伊紗直有限公司謹啟

王 帽 標 蜜 酒 出 沽 告 白

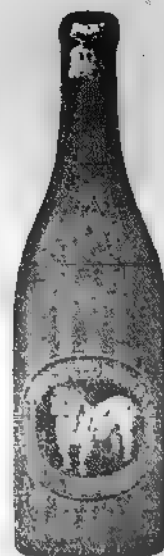


啟者本公司向歐洲運來之蜜酒乃是上庄之貨其味清香而淡價值又廉氣買又美凡各餐館以及酒店無不購往零沽 諸君有欲採購者請嘗試之便知予言之不謬也此佈  
大英一千九百零四年二月五號代理人打里兀納實得力門牌第六號第七號伊紗直有限公司啟

鐵 器 美 酒 牛 乳 牛 油 發 售

啟者本公司素  
有鐵條及鉛索  
鐵釘鐵板白鐵  
片并各鐵器甚  
多 咸實杞酒  
車釐萬蘭池  
酒及各式美酒  
罐頭牛乳精  
結皆備 牛油  
及罐頭食物  
發客蓋因以上  
各貨本公司購  
辦入口甚多  
諸君有欲採購  
者求 玉臨本  
公司面商可也  
此佈  
英一千九百零  
四年二月五號  
打里兀納實得  
力門牌第六號  
第七號伊紗直  
有限公司謹啟

上等蜜酒發售



啟者 諸君若

買白蜜酒及烏

蜜酒必須認此

狗標之蜜酒此

狗標蜜酒乃刊

一狗為記此酒

實美法良乃係

最上之品現在

坡中所沽烏蜜

酒款式太多

諸君若有購此

狗標烏蜜酒則

可保其為第一

美酒飲之甚為

有益一試便知

不謬也特此佈

聞

大英一千九百

零四年二月廿

二號

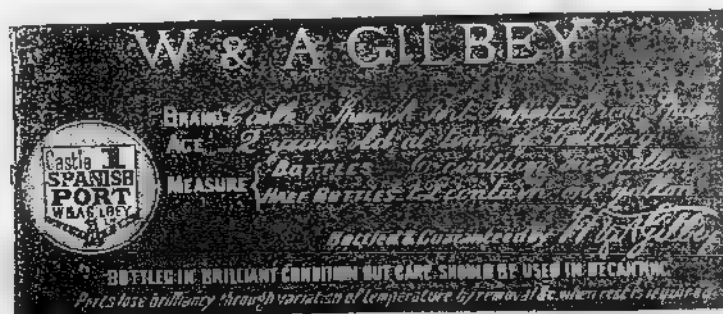
光緒三十年元

月初七日

代理人牙直里

有限公司謹啟

宜呂美勃灣酒發售



啟者宜呂美之勃灣酒在坡中最高馳名

諸君若欲飲灣酒必須購此宜呂美者勿買

假冒之貨無論何人如有假冒宜呂美之勃

灣酒即時舉官嚴究并此廣告 諸君知飲

購買此酒入口務必細為詳察幸勿誤買與此庄標為相似之勃灣酒以免受愚為要此

佈

大英一千九百零四年二月廿二號

代理人牙直里有限公司謹啟



往仲光男 一七六名 女 四〇口 男女童 三四口 共計 二五〇名口

往暹羅男 七一名 女 五口 男女童 四口 共計 八〇名口

往三寶龍男 二名 女 三口 男女童 四口 共計 九名口

借助雲帥 ○江蘇一帶梟匪猖獗魏午帥前有電奏請 旨調岑雲帥前往助剿一節茲探悉政府已有覆電畧云兩廣勢雖剿捕稍

平善後事宜正多萬難中途罷手前往云云

火戰新法 ○日本人造有新法縱火之物不能灌熄近載此物疾馳而來欲燒俄艦俄艦被戰艦知覺發炮將其擊沉已在水底依然火

勢熊熊

增兵警耗 ○傳聞岑督日前電達政府署謂現在某國增兵龍州漸至萬人之多請示辦法等語惟政府覆電僅有不動聲色加意防

範八字而已至如何警防之處絕未提及云

岑督告病之不准 ○聞岑督近又因病奏請開缺因西事未平奏中蓋謂功不補過云 續聞雲帥奏摺已奉 硃批不准開缺大意

謂該督世受國恩當此時多艱自當盡心圖報云云

嚴防破壞中立 ○山海關函云馬官保刻駐八溝地方佈置一切如備大敵凡朝陽平泉各處皆屯重兵其九關門松子嶺新台梨樹

溝白石嘴鳴水堂等要地皆築沙為台排列炮位安置極為周密蓋設守必嚴所以防破壞中立之局也

法人助俄 ○中國外務部接得從奉天遞來之秘密報告云遼陽附近俄軍營內有法國將校二十七名從事各種職務此事為滿洲

華人所屢次目覩者此即俄法兩國同盟之証據若中國一旦與日本同盟則法國立即援助俄國云 譯時事新聞

美人不禮 ○舊金山函稱倫貝子此次之赴美賽會以皇室至親而臨於盛禮來請之主國應如何優渥接待以表交誼乃其抵金山

之日該總督府尹並不出迎亦未燃炮致敬僅派二巡捕騎馬前導美官無一人至焉及既登岸西童環觀竟有擲石於其後車者是日華商往

迎禮極隆重電車馬車凡數十輛車上皆插國旗竟有西人將一旗拔去擲之於地其無禮至此當時華人皆大不平奈寄人籬下真可如何國

之不強自召輕侮又何怪哉

騙款詳果 ○昨報葡人阿林勿去月二十日假冒本坡工部局督修道路西人詩真美名字前往滙豐銀行支銀九百七十五元念二

日又往支銀三百元後被該西人查知請票將其拘控一節茲再查知該葡人實係往國家銀行騙領款項本日由府提訊判令將案詳果核奪

作偽頻聞 ○初九日閩人鄭登壽自持五百盾之荷蘭銀票四紙共銀二千盾前往荷蘭銀行易銀為該行夥察知係屬偽票將鄭和

留喚到暗牌總差及六百零四號暗差前來拘鄭控究本日由府過堂展至十八日乃鞫 按邇來偽銀偽票偽銀籍之案紛至沓來亦作偽者

一時之盛也呵呵

馬扁成囚 ○前報客人劉金林由巴城挾貨來坡欲謀事業嗣遇全籍陳文隆劉桂林兩人給以若得千員資本可領大牌設一酒店

其利無窮劉信其言曾于二月念二日以九百八十元交與兩人代為運動罔料日延一日久不回音劉知兩人實馬扁一流報差請票在里峇

峇里路五十一零一號門牌樓上得將兩人拘控已由府署訊至一十三堂仍未定讞一則茲悉昨初九日始由兩太守訊實判罰兩被告均各

入獄一年以為藉端吞騙者戒

獅威莫犯 ○前報丹戎隅客人譚文季因被伊妻袁亞嬌控其因為購米角口被譚發鎗將伊轟擊一案由府訊畢判令將案詳果一

節茲再查悉譚延律代求府憲仍將此案收回在府定讞府憲准之昨初九日由三堂府憲訊明判譚罰銀百員而案遂結

慘斃同悲 ○初七日有三百七十號巡差在第一座吊橋見橋下有華人屍首一具浮沉波際將屍撈起交醫察驗聞死者年約三十

歲身穿藍色衫褲狀頗閩人云 同日某車夫見芳林基海面有一華屍漂至亦已報差撈驗 同日巡差在跑馬坡見一吉寧人年約五十餘

歲以紅巾蒙面經在樹上維縊而亡 閩人陳桂然年逾六旬居張瑞路初七日就井而浴失足墮井拯之已僵 昨報潮人楊大頭居模實得

力由梯失足跌傷交醫察驗一節茲悉楊在醫院已于初九早畢命醫謂傷頭所致 粵人廖義年過四旬近患四肢浮腫自吉隆坡來坡初九日

行至丹戎巴葛意在附輪回里俾正首坵罔料甫抵碼頭已仆地而歿 粵人陳亞榮以車衣為業昨初九日自乘八千七百七十四號東洋車至

竹脚時斃于車內交醫剖驗云係病咳而亡以上各屍均由醫生驗明給棺分葬 按僅歷三日間而坡中人橫死者已至七命旅魂既歸歸骨

無期長者聞之能勿動其惻隱乎

京報選錄 ○岑督奏請開缺摺 奏為微臣奉恩肅職病勢不支籲懇 天恩開去著缺交部嚴加議處以資調理而示儆戒恭摺具

陳仰祈 聖鑒事竊臣遭逢 聖明過蒙 恩遇相繼頂踵亦不足以稍答 高深故艱險不敢辭嫌怨不敢避無如才識庸下動多悔吝綠駁

陳仰祈 聖鑒事竊臣遭逢 聖明過蒙 恩遇相繼頂踵亦不足以稍答 高深故艱險不敢辭嫌怨不敢避無如才識庸下動多悔吝綠駁

陳仰祈 聖鑒事竊臣遭逢 聖明過蒙 恩遇相繼頂踵亦不足以稍答 高深故艱險不敢辭嫌怨不敢避無如才識庸下動多悔吝綠駁

陳仰祈 聖鑒事竊臣遭逢 聖明過蒙 恩遇相繼頂踵亦不足以稍答 高深故艱險不敢辭嫌怨不敢避無如才識庸下動多悔吝綠駁

陳仰祈 聖鑒事竊臣遭逢 聖明過蒙 恩遇相繼頂踵亦不足以稍答 高深故艱險不敢辭嫌怨不敢避無如才識庸下動多悔吝綠駁

陳仰祈 聖鑒事竊臣遭逢 聖明過蒙 恩遇相繼頂踵亦不足以稍答 高深故艱險不敢辭嫌怨不敢避無如才識庸下動多悔吝綠駁

陳仰祈 聖鑒事竊臣遭逢 聖明過蒙 恩遇相繼頂踵亦不足以稍答 高深故艱險不敢辭嫌怨不敢避無如才識庸下動多悔吝綠駁

陳仰祈 聖鑒事竊臣遭逢 聖明過蒙 恩遇相繼頂踵亦不足以稍答 高深故艱險不敢辭嫌怨不敢避無如才識庸下動多悔吝綠駁

陳仰祈 聖鑒事竊臣遭逢 聖明過蒙 恩遇相繼頂踵亦不足以稍答 高深故艱險不敢辭嫌怨不敢避無如才識庸下動多悔吝綠駁

陳仰祈 聖鑒事竊臣遭逢 聖明過蒙 恩遇相繼頂踵亦不足以稍答 高深故艱險不敢辭嫌怨不敢避無如才識庸下動多悔吝綠駁

陳仰祈 聖鑒事竊臣遭逢 聖明過蒙 恩遇相繼頂踵亦不足以稍答 高深故艱險不敢辭嫌怨不敢避無如才識庸下動多悔吝綠駁

陳仰祈 聖鑒事竊臣遭逢 聖明過蒙 恩遇相繼頂踵亦不足以稍答 高深故艱險不敢辭嫌怨不敢避無如才識庸下動多悔吝綠駁

陳仰祈 聖鑒事竊臣遭逢 聖明過蒙 恩遇相繼頂踵亦不足以稍答 高深故艱險不敢辭嫌怨不敢避無如才識庸下動多悔吝綠駁

陳仰祈 聖鑒事竊臣遭逢 聖明過蒙 恩遇相繼頂踵亦不足以稍答 高深故艱險不敢辭嫌怨不敢避無如才識庸下動多悔吝綠駁

陳仰祈 聖鑒事竊臣遭逢 聖明過蒙 恩遇相繼頂踵亦不足以稍答 高深故艱險不敢辭嫌怨不敢避無如才識庸下動多悔吝綠駁

陳仰祈 聖鑒事竊臣遭逢 聖明過蒙 恩遇相繼頂踵亦不足以稍答 高深故艱險不敢辭嫌怨不敢避無如才識庸下動多悔吝綠駁

陳仰祈 聖鑒事竊臣遭逢 聖明過蒙 恩遇相繼頂踵亦不足以稍答 高深故艱險不敢辭嫌怨不敢避無如才識庸下動多悔吝綠駁

陳仰祈 聖鑒事竊臣遭逢 聖明過蒙 恩遇相繼頂踵亦不足以稍答 高深故艱險不敢辭嫌怨不敢避無如才識庸下動多悔吝綠駁

陳仰祈 聖鑒事竊臣遭逢 聖明過蒙 恩遇相繼頂踵亦不足以稍答 高深故艱險不敢辭嫌怨不敢避無如才識庸下動多悔吝綠駁

陳仰祈 聖鑒事竊臣遭逢 聖明過蒙 恩遇相繼頂踵亦不足以稍答 高深故艱險不敢辭嫌怨不敢避無如才識庸下動多悔吝綠駁

陳仰祈 聖鑒事竊臣遭逢 聖明過蒙 恩遇相繼頂踵亦不足以稍答 高深故艱險不敢辭嫌怨不敢避無如才識庸下動多悔吝綠駁

陳仰祈 聖鑒事竊臣遭逢 聖明過蒙 恩遇相繼頂踵亦不足以稍答 高深故艱險不敢辭嫌怨不敢避無如才識庸下動多悔吝綠駁

陳仰祈 聖鑒事竊臣遭逢 聖明過蒙 恩遇相繼頂踵亦不足以稍答 高深故艱險不敢辭嫌怨不敢避無如才識庸下動多悔吝綠駁

陳仰祈 聖鑒事竊臣遭逢 聖明過蒙 恩遇相繼頂踵亦不足以稍答 高深故艱險不敢辭嫌怨不敢避無如才識庸下動多悔吝綠駁

陳仰祈 聖鑒事竊臣遭逢 聖明過蒙 恩遇相繼頂踵亦不足以稍答 高深故艱險不敢辭嫌怨不敢避無如才識庸下動多悔吝綠駁

陳仰祈 聖鑒事竊臣遭逢 聖明過蒙 恩遇相繼頂踵亦不足以稍答 高深故艱險不敢辭嫌怨不敢避無如才識庸下動多悔吝綠駁





**諭領憑照示** ○大英新嘉坡國家示 為曉諭換領憑照事照得西本年第三季即由一千九百零四年裕來月一號起本坡換領憑照之事現在給憑諸人員定于西一千九百零四年裕來月六號禮拜三下午三點鐘在巡理府正堂之私房內齊集為此示仰商民人等一體知悉爾等有欲領取憑照及將其照改換他人名字或有人欲來阻止他人憑照等情務須親身或委確有實據之人于各人員齊集之日到來面訴一切至欲投票領取憑照者至遲當于該齊集期前十日內付寄前來若不如期先行稟明以便據情刊佈公眾及澈底查明其事則斷不能准給也各宜踴躍毋違特示 大英一千九百零四年閏月二十號 光緒三十年五月初七日 示

**葛士兄弟有限公司告白** ○啟者茲本公司定于西一千九百零四年裕來月一號禮拜五即華五月十八日起至是月九號禮拜六止將本公司所有存貨物一律平沽計有銀銀盤碗等類甚多并有各式花瓶玻璃器皿 鑲具 各式燈 紗衫 西帽 襪 織花布 白布 地氈 時鐘 時表 鏡 靴 鞋 其餘各款新奇器物甚多不能備錄 諸君有欲賜顧者請即如期 玉臨採買為盼特此佈 聞 大英一千九百零四年六月二十號 葛士兄弟有限公司謹啟

**委曲表明** ○啟者日昨閱諸報端有余振美掛砂聲明糾葛須知之告白一節真令人不勝駭異竊思源和成生理當日係先祖父始創之業盡心經營不辭勞瘁方能成道後繼與杜等合夥協力同心並無異言嗣後家祖父不幸仙遊乃將生理股份掛砂於家叔父守管不期家叔父因梓因病辭世比時家嫡母遂將生理股份掛砂付恩掌管至今五載前後共有數十年之久全無別生枝節及去年杜夥辭職同塘店中賣承盡歸新掌事之人統理斯時恩尚在梓因現年三月間家祖母謝世喪費浩繁是以來叻恩掌事人將前年名下得利之額照夥內一體支出以應家祖母喪費之資似此安分守己非敢擅行多支殊料新掌事人置若罔聞况復屢應書到恩家中離問我家骨肉今再分登諸報云當日恩之掛砂係余杜兩人在 臬憲台前備承佈告諸君不可與恩承賠生理等情付此實報之人何一愚至此蓋恩此次為喪事來叻原為支項起見並無別意荷有恩欲將生理當賣除 臬憲與家嫡母之外權操恩一人誰人能阻止恩之生理不能當賣設有是人愚顯備花紅銀一千元以賞其人之權力且恩之掛砂乃係 臬憲所給憑照昭昭非可假冒至前年之掛砂雖係余杜兩人備承此乃夥內之便如當日他不肯與恩擔承恩另托他人有何難哉況恩自領掛砂之後在店數年非敢餘支空額又何必提起掛砂二字似此所為種種不法不是侵佔意欲何為嗟乎今日所存之項不得支取旋將恩之股份止截觀此舉動顯係欺挾孤兒寡婦情實可憐耳勢迫無奈不得不將生理拆出冤情萬狀無門可訴瀝陳委曲敬告 諸君莫聽一旁之詞是所厚望焉此佈 光緒三十年五月初四日 林炳潮告白

**取貨物本號并不承認此乃諸寶號自誤與敝號無干特此佈達** 光緒三十年五月初四日 和裕茂謹啟

**作偽** 啟者近有某人因為假冒本號茶葉標頭經被本號控于府署西閩月十二號已蒙 府憲定案罰令其人入獄十式個月兼作苦工故特通知諸 士商實知悉凡有人現有貯存假冒本號字號及馬標之茶或包或箱者本號查明定向公堂控告如有查知有人假冒本號茶葉標頭報聞捉獲經官審實定然重賞決不食言特字佈 聞 光緒三十年五月初二日 中街門牌二十八號羅奇生謹啟

**憲** 大英欽命新嘉坡輔政使司 為招人投票事照得本國家現欲招人入票承充工役為此示仰商民人等一體知悉汝等有欲承充工役者其票當于西一千九百零四年閏月二十四號即華五月十一日中午以前投交本署以憑選擇茲將所作之工開列

一 建築查驗牲口醫生住屋  
二 建築查驗入口船隻總差住屋  
三 在棋漳山建築安設機車之所

**示** 如欲知其詳細及觀圖式者每日辦公之時可向營造司署大才剛查詢及取閱凡投票者其票外必須寫明投交本署承充該工字樣并向營造司署大才剛取討印便之票簡照式填寫方能合用至於棄取之權任由國家核奪各宜踴躍慎毋觀望特示 大英一千九百零四年六月十四號 示

**茶烟發客** 啟者本號向在本坡松栢街口大馬路門牌一百九十八號開設有年所沽古勞銀針茶有三十斤散庄者有二兩包一百六十包庄者子口茶有二十八斤散庄者銷流已久遠近知名迨至去年十月又由唐山揀選上品烟葉製造紅烟來叻發沽此烟有八兩庄一百四十包庄不特氣味清香且能除痰辟穢諸君有欲採辦茶烟者無論遠近均能照單附寄童叟無欺也此佈 光緒三十年五月初一日 彭源泰號謹啟

啟者茲將由西一千九百零四年然花里月四號起每日及禮拜日火車開行及前到時刻開列

實叻坡及吉蘭兒每日火車開行及前到時刻開列

實叻坡車站	紐敦車站	坵呂尼路車站	荷蘭路車站	武吃智嗎車站	武吃班機車站	荷蘭路車站	柔佛馬路車站	柔佛馬路車站	柔佛馬路車站	柔佛馬路車站	武吃班機車站	荷蘭路車站	武吃智嗎車站	荷蘭路車站	坵呂尼路車站	紐敦車站	實叻坡車站
開行	前到	前到	前到	前到	前到	前到	前到	前到	前到	前到	前到	前到	前到	前到	前到	前到	前到
每早	每早	每早	每早	每早	每早	每早	每早	每早	每早	每早	每早	每早	每早	每早	每早	每早	每早
六點二五	六點三十二	六點三十八	六點四十五	六點五十二	六點五十九	七點零六	七點一十三	七點二十	七點二十七	七點三十四	七點四十一	七點四十八	七點五十五	八點零二	八點零九	八點一十六	八點二三
七點三十二	七點三十九	七點四十五	七點五十二	七點五十九	八點零六	八點一十三	八點二十	八點二十七	八點三十四	八點四十一	八點四十八	八點五十五	九點零二	九點零九	九點一十六	九點二三	九點三十
十點	十點零七	十點一十三	十點二十	十點二十七	十點三十四	十點四十一	十點四十八	十一點零五	十一點一十二	十一點一十九	十一點二十六	十一點三十三	十一點四十	十一點四十七	十一點五十四	十二點零一	十二點零八
下午	下午	下午	下午	下午	下午	下午	下午	下午	下午	下午	下午	下午	下午	下午	下午	下午	下午
十二點三十五	十二點四十二	十二點四十八	十二點五十五	一點零二	一點零九	一點一十六	一點二十三	一點三十	一點三十七	一點四十四	一點五十一	一點五十八	二點零五	二點一十二	二點一十九	二點二六	二點三三
二點一十一	二點一十七	二點廿三	二點三十	二點三十七	二點四十四	二點五十一	二點五十八	三點零五	三點一十二	三點一十九	三點二十六	三點三十三	三點四十	三點四十七	三點五十四	四點零一	四點零八
三點廿二	三點廿九	三點三十五	三點四十二	三點四十九	三點五十六	四點零三	四點一十	四點一十七	四點廿四	四點三十一	四點三十八	四點四十五	四點五十二	五點零九	五點一十六	五點廿三	五點三十
四點五十四	五點零一	五點零七	五點一十四	五點廿一	五點廿八	五點三十五	五點四十二	五點四十九	五點五十六	六點零三	六點一十	六點一十七	六點廿四	六點三十一	六點三十八	六點四十五	六點五十二
六點	六點零七	六點一十三	六點二十	六點廿七	六點三十四	六點四十一	六點四十八	六點五十五	七點零二	七點零九	七點一十六	七點廿三	七點三十	七點三十七	七點四十四	七點五十一	七點五十八
八點	八點零七	八點一十三	八點二十	八點廿七	八點三十四	八點四十一	八點四十八	八點五十五	九點零二	九點零九	九點一十六	九點廿三	九點三十	九點三十七	九點四十四	九點五十一	九點五十八
十點	十點零七	十點一十三	十點二十	十點廿七	十點三十四	十點四十一	十點四十八	十一點零五	十一點一十二	十一點一十九	十一點二十六	十一點三十三	十一點四十	十一點四十七	十一點五十四	十二點零一	十二點零八
十二點	十二點零七	十二點一十三	十二點二十	十二點廿七	十二點三十四	十二點四十一	十二點四十八	十三點零五	十三點一十二	十三點一十九	十三點二十六	十三點三十三	十三點四十	十三點四十七	十三點五十四	十四點零一	十四點零八

大英一千九百零四年正月二號  
總理人納施智亞里謹啟